Attorney's Docket No. 1034382-000005 Application No. 10/552,727

Page 3

AMENDMENTS TO THE CLAIMS:

This listing of claims will replace all prior versions, and listings, of claims in the

application:

LISTING OF CLAIMS:

1. (Currently Amended) Method for controlling a propulsion drive, which drive

comprises at least one first propeller drive, which rotates a first propeller, and by

which the propulsion power and /or rotating speed of the first propeller is adjusted,

and at least one second propeller drive, by which a second propeller is rotated and

adjusted, whereby the first and the second propeller drive are essentially separated

from each other, wherein the method comprises controlling the propulsion drive is

controlled by a single control command, whereby a first control signal for controlling

the first propeller drive, and a second control signal for controlling the second

propeller drive, are generated from the control command.

2. (Currently Amended) Method according the claim 1, wherein the first and

the second control signal are generated to result in an optimal combined propulsion

and/or steering power.

3. (Previously Presented) Method according the claim 1, wherein the

propellers driven by the first and the second propeller drives are arranged on the

essentially same horizontal level, and that the propellers are rotated in the opposite

directions.

Attorney's Docket No. 1034382-000005 Application No. 10/552,727

Page 4

4. (Previously Presented) Method according the claim 1, wherein the first propeller drive is an electrical motor drive that has been arranged into an azimuth pod.

- 5. (Previously Presented) Method according the claim 1, wherein the second propeller drive is a power engine that has been arranged on a fixed shaft.
- 6. (Previously Presented) Method according the claim 1, wherein the propeller blades of the second propeller drive are controlled.
- 7. (Previously Presented) Method according the claim 1, wherein the propellers of the both propeller drives have fixed blades.
- 8. (Previously Presented) Method according the claim 1, wherein the rotating speed of the second propeller drive is controlled.
- 9. (Previously Presented) Method according the claim 1, wherein the rotating speed of the first propeller drive is controlled.
- 10. (Previously Presented) Method according the claim 1, wherein the power of the first and/or the second propeller drive is controlled.

Attorney's Docket No. 1034382-000005 Application No. 10/552,727

- 11. (Currently Amended) Method according the claim 1, in wherein in an the emergency situation the blade angle of the first propeller and the operating speed of the second propeller are adjusted simultaneously so that they concurrently have zero value and that both the blade angle and the operation speed of the propeller propellers are further adjusted towards the opposite direction until causing the stop of the ship.
- 12. (Previously Presented) Apparatus for controlling a propulsion drive, which comprises at least one first propeller drive, which rotates a first propeller, and by which the propulsion power and/or the rotating speed is controllable, and at least one second propeller drive, by which a second propeller is rotatable and controllable, whereby the first and the second propeller drive are essentially separated from each other, wherein the apparatus comprises a control device to control the propulsion drive by a single control command, whereby based on the control command the control device generates a first control signal, by which the first propeller drive is controllable, and a second control signal, by which the second propulsion drive is controllable.